

HP MFP Analog Fax Accessory 700



מדריך בקורס אחראות וסוגיות משפטיות

זכויות יוצרים ורישיון

Copyright 2018 HP Development Company, ©
U.S.A.

שכפול, התאמת או תרגום ללא הרשות מראש ובכתב
אסוציאיט, אלא כפיה שמתיר זאת החוק לעניין זכויות יוצרים.

המוצג הכלול במסמך זה כפוף לשינויים ללא הודעה
VERRASH.

תנאי האחירות היחידים עבור המוצרים והשירותים של
HP מצוינים בהארוחת האחירות המפורשת הנלווה לכל
 מוצר ושרות. אין לפרש דבר במסמך זה כאחירות נוספת.
HP לא תישא באחירות לשינויות טכניות או טעויות ערכיה
או השימוש במסמך זה.

Edition 1, 3/2018

תוכן העניינים

1	1	שירותות ותמכה
2	הצהרות אחריות מוגבלת של HP	
3	בריטניה, אירלנד ומלטה	
3	אוסטריה, בלגיה, גרמניה ולוקסמבורג	
4	בלגיה, צרפת ולוקסמבורג	
5	איטליה	
5	ספרד	
6	דנמרק	
6	נורווגיה	
6	שווייניה	
6	פורטוגל	
7	יוון וקפריסין	
7	הונגריה	
7	הרפובליקה הצ'כית	
8	סלובקיה	
8	פולין	
8	בולגריה	
9	רומניה	
9	בלגיה והולנד	
9	פינלנד	
10	סלובניה	
10	קרואטיה	
10	לטביה	
10	ליטא	
11	אסטוניה	
12	הסכם רישיון למשתמש קצר	
15	שירותות אחריות לתיקון עצמי על-ידי הלקוות	
16	תמיכת לקוחות	
17	2 תוכנית האחזקה הביתית הסביבתית של המוצר	
18	שימוש על איקוח הסביבה	
18	יצור אוזן	

18	צריכת חשמל
19	הגבולות על חומרים
19	השלכת ציוד פסולת על-ידי משתמשים (באייחוד האירופי ובהודו)
19	מיחזור מוצרי אלקטרוניקה
19	מידע אודות מיחזור של חומרה בברזיל
19	חומרים כימיים
19	נתוני השימוש בחשמל של המוצר בהתאם ל- European Union Commission Regulation 1275/2008
20	מידע למשתמש על SEPA Ecolabel (סין)
20	הצהרה בדבר הגבלה על חומרים מסוכנים (הודו)
20	הצהרה בנוגע למגבלות חומרים מסוכנים (טורקיה)
20	טבלת חומרים (סין)
20	הצהרה בדבר הגבלה על חומרים מסוכנים (אוקראינה)
21	דפי נתונים על בטיחות חומרים (MSDS)
21	EPEAT
22	מידע נוסף
23	3 מידע תקינה
24	הצהרות תאימות
26	הצהרות תקינה
26	מספר זיהוי דגם לתקינה
26	תקנות FCC
26	קנדה - הצהרת תאימות ICES-003 ל תעשייה בקנדה
26	הצהרת VCCI (יפן)
26	הצהרת EMC (קוריאה)
27	הצהרת EMC (סין)
27	תאימות לאירואסיה (בלוס, קזחstan, וסיה)
28	הצהרת EMI (טיוואן)
29	הצהרות תקשורת (פקס)
29	הצהרה לגבי כבל פקס
29	הצהרת האיחוד האירופי עבור הפעלת טלkomוניקציה
29	New Zealand Telecom Statements
29	(Additional FCC statement for telecom products (US
30	(Telephone Consumer Protection Act (US
30	Industry Canada CS-03 requirements
31	סימון תקשורת קוית/אלחוטית של Vietnam Telecom ICTQC Type
31	סימון הטלקומוניקציה של יפן
33	אינדקס

1 שירות ותמיכה

- הצהרת אחריות מוגבלת של HP
- הסכם רישון למשתמש קצר
- שירות אחריות לתיקון עצמי על-ידי הלוקום
- תמיכת לקוחות

הצהרת אחריות מוגבלת של HP

מוצר HP	משך תקופת האחוריות המוגבלת*
HP MFP Analog Fax Accessory 700	חלקים ל-90 ימים בלבד

הערה: *אפשרויות תמייה ואחוריות משתנות לפי מוצר, מדינה/אזור ודרישות החוק המקומי. בקרו באתר support.hp.com כדי ללמוד עוד על אפשרויות השירות והתמיכה עטורי הפרסים של HP במדינה/אזור שלך.

HP מתחייבת בפניך, הלקוח משתמש הקצה, שאחוריות מוגבלת זו של HP חלה רק על מוצרים ממוגנים של HP בלבד, שנמכרו או הוחכרו א) על-ידי Inc. HP, החברות הבנות שלה, החברות הקשורות לה, ספקים מורשים, מפיצים מורשים או מפיצים במדיניות/אזורים השונים; ו-ב) עם אחריות מוגבלת זו, שהחומרה והאביזרים של HP והוא נקיים מפגמים בחומריהם וביצורו לאחר תאריך הרכישה, לשך התקופה שמצוינה לעיל. אם HP קיבל הודעה על פגמים כללו במסר תקופת האחוריות, HP לפיו שיקול דעתה, תתקן או תחליף את המוצרים שיוכחו כפגומים. מוצרים חלופיים עשויים להיות חדשים או שוקלים להדרים ברמת הביצועים.

HP מתחייבת בפניך שתוכנת HP לא תיכשל בביצוע הוראות התוכנות שלא לאחר תאריך הרכישה, לתקופה המפורשת לעיל, בשל פגמים בחומרו וביצורו, אם התוכנה הותקנה כהלה ונעשה בה שימוש נכון. אם HP תקבל הודעה על פגמים כאלה במהלך תקופת האחוריות, תחליף HP את התוכנה שיאינה מבצעת את הוראות התוכנות שלא כתוצאה מפגמים אלה.

HP אינה מתחייבת לכך שהמוצרים שלה יפעלו תמיד ללא תקלות או ללא שגיאות. אם HP אינה יכולה, תוך פרקי זמן סביר, לתתקן או להחליף מוצר כלשהו כדי להציגו במצב המתחייב מתנאי האחוריות, תהיה זכאי להחזר סכפי של מחיר הרכישה מיד עם החזוץ המוצר.

מורים HP עשויים להכיל חלקים מחודשים שהקלים ביצועיהם לחלקים חדשים או חלקים ישנים שהיו בשימוש מקורי.

האחוריות אינה חלה על פגמים שנוצרו עקב (א) תחזקה או כיול לא בכונים או לא מתאימים, (ב) תוכנות, ממשקים, חלקים או חומרה מתכללים שלא סופקו על-ידי HP, (ג) שינויים לא מורשים לא מושעה, (ד) פעולה מוחזק למפרוטי הסבינה שפורסמו עבורה המוצר, או (ה) הכנה או תחזקה לא הולמים של מיקום המדף.

ככל שהחוק המקומי מתיירזאת, התחייבויות המפורשות לעיל הן בלעדיות, ולא יהולו לבדוק כל אחריות או תנאי, בין בכתב ובין בעל-פה, במפורש או במשתמע. חברת HP משוחררת מכל התחייבות או תנאי במשתמע לגבי סחריות, איכות מסביעת וצון וההתאהמה למטרת מסויימת. במדיניות/אזורים, ארציות או מחוות מסוימות ווירטואליים שיש לך גם זכויות אחריות משתמעת, ולן ההגבלה שלילית לא בהכרח חלה עליך. אחריות זו מעוניינה לךazon מושיפות מסוימות ויורקן שיש לך גם זכויות אחריות המשתנות ממדינה/אזור למדינה/אזור, מארץ לארץ או ממחוז למחוז.

האחוריות המוגבלת של HP תקיפה בכל מדינה/אזור או מקום שבו מציעה HP כוחות של שירותים תמייה במוצר, ושבהם משוקת HP את המוצר. ומת שירות האחוריות שת█בל עשויה להשתנות בהתאם לתקנים המקומיים. HP לא תשנה את ה策, ההתאהמה או התפקיד של המוצר כדי להביא לפעולו במדינה/אזור שבו הוא לא תוכנן מעולם לפחות מסוימות משפטיות או מסיבות של תקינה.

ככל שמתיר זאת החוק המקומי, התוויות בכתב אחוריות זה הן התוויות היחידות והבלתיות שלן. למעט המפורט לעיל, בשום מקרה לא יהיה HP או ספוקיה אחראים לאובדן נתונים או לנזקים ישירים, מיוחדים, מוחדים, עקיפים, תוצאותתיים (ובכלל זה אובדן וווח או נתונים), או אחרים, בין מכוח חוזה, נזקין או אחר. במדיניות/אזורים, ארציות או מחוות מסוימות, חל אישור על מכואה או הגבלה על נזקים מקוריים או תוצאותתיים, וכן יתכן שהגבלה או המכואה שלילית לא חלה עליך.

תנאי האחוריות הכלולים בהצהרה זו, מלבד עד למידה המותאמת בחוק, אינם מוגנים, מגבלים או משנים, והם מהווים תוספת לצוויות המחויבות המועוגנות בחוק החלות על מכירות מוצר זה לך.

בריטניה, אירלנד ומלאה

The HP Limited Warranty is a commercial guarantee voluntarily provided by HP. The name and address of the HP entity responsible for the performance of the HP Limited Warranty in your country/region is as follows

UK: HP Inc UK Limited, Cain Road, Amen Corner, Bracknell, Berkshire, RG12 1HN

Ireland: Hewlett-Packard Ireland Limited, Liffey Park Technology Campus, Barnhall Road, Leixlip, Co.Kildare

Malta: Hewlett-Packard Europe B.V., Amsterdam, Meyrin Branch, Route du Nant-d'Avril 150, 1217 Meyrin, Switzerland

United Kingdom: The HP Limited Warranty benefits apply in addition to any legal rights to a guarantee from seller of nonconformity of goods with the contract of sale. These rights expire six years from delivery of goods for products purchased in England or Wales and five years from delivery of goods for products purchased in Scotland. However various factors may impact your eligibility to receive these rights. For further information, please consult the following link: Consumer Legal Guarantee (www.hp.com/go/eu-legal) or you may visit the European Consumer Centers website (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Consumers have the right to choose whether to claim service under the .HP Limited Warranty or against the seller under the legal guarantee

Ireland: The HP Limited Warranty benefits apply in addition to any statutory rights from seller in relation to nonconformity of goods with the contract of sale. However various factors may impact your eligibility to receive these rights. Consumer statutory rights are not limited or affected in any manner by HP Care Pack. For further information, please consult the following link: Consumer Legal Guarantee (www.hp.com/go/eu-legal) or you may visit the European Consumer Centers website (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Consumers have the right to choose whether to claim service under the .HP Limited Warranty or against the seller under the legal guarantee

Malta: The HP Limited Warranty benefits apply in addition to any legal rights to a two-year guarantee from seller of nonconformity of goods with the contract of sale; however various factors may impact your eligibility to receive these rights. Consumer statutory rights are not limited or affected in any manner by the HP Limited Warranty. For further information, please consult the following link: Consumer Legal Guarantee (www.hp.com/go/eu-legal) or you may visit the European Consumer Centers website (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Consumers have the right to choose whether to claim service under the HP Limited Warranty or against the seller under two-year legal .guarantee

אוסטרליה, בולגיה, גטניה ולוקסמבורג

Die beschränkte HP Herstellergarantie ist eine von HP auf freiwilliger Basis angebotene kommerzielle Garantie.

Der Name und die Adresse der HP Gesellschaft, die in Ihrem Land für die Gewährung der beschränkten :HP Herstellergarantie verantwortlich ist, sind wie folgt

Deutschland: HP Deutschland GmbH, Schickardstr. 32, D-71034 Böblingen

Österreich: HP Austria GmbH., Technologiestrasse 5, A-1120 Wien

Luxemburg: Hewlett-Packard Luxembourg S.C.A., 75, Parc d'Activités Capellen, Rue Pafebruc, L-8308 Capellen

Belgien: HP Belgium BVBA, Hermeslaan 1A, B-1831 Diegem

Die Rechte aus der beschränkten HP Herstellergarantie gelten zusätzlich zu den gesetzlichen Ansprüchen wegen Sachmängeln auf eine zweijährige Gewährleistung ab dem Lieferdatum. Ob Sie Anspruch auf diese Rechte haben, hängt von zahlreichen Faktoren ab. Die Rechte des Kunden sind in keiner Weise durch die beschränkte HP Herstellergarantie eingeschränkt bzw. betroffen. Weitere Hinweise finden Sie auf der folgenden Website: Gewährleistungsansprüche für Verbraucher (www.hp.com/go/eu-legal) oder Sie können die Website des

Europäischen Verbraucherzentrums (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm) besuchen. Verbraucher haben das Recht zu wählen, ob sie eine Leistung von HP gemäß der beschränkten HP Herstellergarantie in Anspruch nehmen oder ob sie sich gemäß der gesetzlichen zweijährigen Haftung für Sachmängel (Gewährleistung) sich an den jeweiligen Verkäufer wenden.

בלגיה, צרפת וлюקסמבורג

La garantie limitée HP est une garantie commerciale fournie volontairement par HP. Voici les coordonnées de l'entité HP responsable de l'exécution de la garantie limitée HP dans votre pays :

France: HP France SAS, société par actions simplifiée identifiée sous le numéro 448 694 133 RCS Evry, 1 Avenue du Canada, 91947, Les Ulis

G.D. Luxembourg: Hewlett-Packard Luxembourg S.C.A., 75, Parc d'Activités Capellen, Rue Pafebruc, L-8308 Capellen

Belgique: HP Belgium BVBA, Hermeslaan 1A, B-1831 Diegem

France: Les avantages de la garantie limitée HP s'appliquent en complément des droits dont vous disposez au titre des garanties légales applicables dont le bénéfice est soumis à des conditions spécifiques. Vos droits en tant que consommateur au titre de la garantie légale de conformité mentionnée aux articles L. 211-4 à L. 211-13 du Code de la Consommation et de celle relatives aux défauts de la chose vendue, dans les conditions prévues aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code de Commerce ne sont en aucune façon limités ou affectés par la garantie limitée HP. Pour de plus amples informations, veuillez consulter le lien suivant : Garanties légales accordées au consommateur (www.hp.com/go/eu-legal). Vous pouvez également consulter le site Web des Centres européens des consommateurs (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Les consommateurs ont le droit de choisir d'exercer leurs droits au titre de la garantie limitée HP, ou auprès du vendeur au titre des garanties légales applicables mentionnées ci-dessus

:POUR RAPPEL

:Garantie Légale de Conformité

Le vendeur est tenu de livrer un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la » .délivrance

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de .« l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité

:Article L211-5 du Code de la Consommation

:Pour être conforme au contrat, le bien doit »

:Etre propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant 1°

correspondre à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur - ;sous forme d'échantillon ou de modèle

présenter les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par - ;le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage

Ou présenter les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage 2° .« spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté

:Article L211-12 du Code de la Consommation

.« L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien »

Garantie des vices cachés

Article 1641 du Code Civil : « *Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus* ».

:Article 1648 alinéa 1 du Code Civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de » « .la découverte du vice

G.D. Luxembourg et Belgique: Les avantages de la garantie limitée HP s'appliquent en complément des droits dont vous disposez au titre de la garantie de non-conformité des biens avec le contrat de vente. Cependant, de nombreux facteurs peuvent avoir un impact sur le bénéfice de ces droits. Vos droits en tant que consommateur au titre de ces garanties ne sont en aucune façon limités ou affectés par la garantie limitée HP. Pour de plus amples informations, veuillez consulter le lien suivant : Garanties légales accordées au consommateur (www.hp.com/go/eu-legal) ou vous pouvez également consulter le site Web des Centres européens des consommateurs (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Les consommateurs ont le droit de choisir de réclamer un service sous la garantie limitée HP ou .auprès du vendeur au cours d'une garantie légale de deux ans

איטליה

La Garanzia limitata HP è una garanzia commerciale fornita volontariamente da HP. Di seguito sono indicati nome e indirizzo della società HP responsabile della fornitura dei servizi coperti dalla Garanzia limitata HP nel :vostro Paese

Italia: HP Italy S.r.l., Via G. Di Vittorio 9, 20063 Cernusco S/Naviglio

I vantaggi della Garanzia limitata HP vengono concessi ai consumatori in aggiunta ai diritti derivanti dalla garanzia di due anni fornita dal venditore in caso di non conformità dei beni rispetto al contratto di vendita. Tuttavia, diversi fattori possono avere un impatto sulla possibilità di beneficiare di tali diritti. I diritti spettanti ai consumatori in forza della garanzia legale non sono in alcun modo limitati, né modificati dalla Garanzia limitata HP. Per ulteriori informazioni, si prega di consultare il seguente link: Garanzia legale per i clienti (www.hp.com/go/eu-legal), oppure visitare il sito Web dei Centri europei per i consumatori (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). I consumatori hanno il diritto di scegliere se richiedere un servizio usufruendo della Garanzia limitata HP oppure rivolgendosi al .venditore per far valere la garanzia legale di due anni

ספרד

Su Garantía limitada de HP es una garantía comercial voluntariamente proporcionada por HP. El nombre y dirección de las entidades HP que proporcionan la Garantía limitada de HP (garantía comercial adicional del :fabricante) en su país es

España: Hewlett-Packard Española S.L. Calle Vicente Aleixandre, 1 Parque Empresarial Madrid - Las Rozas, E-28232 Madrid

Los beneficios de la Garantía limitada de HP son adicionales a la garantía legal de 2 años a la que los consumidores tienen derecho a recibir del vendedor en virtud del contrato de compraventa; sin embargo, varios factores pueden afectar su derecho a recibir los beneficios bajo dicha garantía legal. A este respecto, la Garantía limitada de HP no limita o afecta en modo alguno los derechos legales del consumidor (www.hp.com/go/eu-legal). Para más información, consulte el siguiente enlace: Garantía legal del consumidor o puede visitar el sitio web de los Centros europeos de los consumidores (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Los clientes tienen derecho a elegir si reclaman un servicio .acogiéndose a la Garantía limitada de HP o al vendedor de conformidad con la garantía legal de dos años

דנמרק

Den begrænsede HP-garanti er en garanti, der ydes frivilligt af HP. Navn og adresse på det HP-selskab, der er ansvarligt for HP's begrænsede garanti i dit land, er som følger

Danmark: HP Inc Denmark ApS, Engholm Parkvej 8, 3450, Allerød

Den begrænsede HP-garanti gælder i tillæg til eventuelle juridiske rettigheder, for en toårig garanti fra sælgeren af varer, der ikke er i overensstemmelse med salgsaftalen, men forskellige faktorer kan dog påvirke din ret til at opnå disse rettigheder. Forbrugerens lovbestemte rettigheder begrænses eller påvirkes ikke på nogen måde af den begrænsede HP-garanti. Se nedenstående link for at få yderligere oplysninger: Forbrugerens juridiske garanti (www.hp.com/go/eu-legal) eller du kan besøge De Europæiske Forbrugercentres websted (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Forbrugere har ret til at vælge, om de vil gøre krav på service i henhold til HP's begrænsede garanti eller hos .sælger i henhold til en toårig juridisk garanti

נורווגיה

HPs garanti er en begrenset og kommersiell garanti som HP selv har valgt å tilby. Følgende lokale selskap :innestår for garantien

Norge: HP Norge AS, Rolfbuktveien 4b, 1364 Fornebu

HPs garanti kommer i tillegg til det mangelsansvar HP har i henhold til norsk forbrukerkjøpslovgivning, hvor reklamasjonsperioden kan være to eller fem år, avhengig av hvor lenge salgsgjenstanden var ment å vare. Ulike faktorer kan imidlertid ha betydning for om du kvalifiserer til å kreve avhjelp iht slikt mangelsansvar. Forbrukerens lovmessige rettigheter begrenses ikke av HPs garanti. Hvis du vil ha mer informasjon, kan du klikke på følgende kobling: Juridisk garanti for forbruker (www.hp.com/go/eu-legal) eller du kan besøke nettstedet til de europeiske forbrukersentrene (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Forbrukere har retten til å velge å kreve service under HPs garanti eller .iht selgerens lovpålagte mangelsansvar

שוודיה

HP:s begränsade garanti är en kommersiell garanti som tillhandahålls frivilligt av HP. Namn och adress till det :HP-företag som ansvarar för HP:s begränsade garanti i ditt land är som följer

Sverige: HP PPS Sverige AB, SE-169 73 Stockholm

Fördelarna som ingår i HP:s begränsade garanti gäller utöver de lagstadgade rättigheterna till tre års garanti från säljaren angående varans bristande överensstämmelse gentemot köpeavtalet, men olika faktorer kan påverka din rätt att utnyttja dessa rättigheter. Konsumentens lagstadgade rättigheter varken begränsas eller påverkas på något sätt av HP:s begränsade garanti. Mer information får du om du följer denna länk: Lagstadgad garanti för konsumenter (www.hp.com/go/eu-legal) eller så kan du gå till European Consumer Centers webbplats (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Konsumenter har rätt att välja om de vill ställa krav enligt HP:s begränsade garanti eller på säljaren enligt den .lagstadgade treåriga garantin

פורטוגל

A Garantia Limitada HP é uma garantia comercial fornecida voluntariamente pela HP. O nome e a morada da :entidade HP responsável pela prestação da Garantia Limitada HP no seu país são os seguintes

Portugal: HPCP – Computing and Printing Portugal, Unipessoal, Lda., Edifício D. Sancho I, Quinta da Fonte, Porto Salvo, Lisboa, Oeiras, 2740 244

As vantagens da Garantia Limitada HP aplicam-se cumulativamente com quaisquer direitos decorrentes da legislação aplicável à garantia de dois anos do vendedor, relativa a defeitos do produto e constante do contrato de venda. Existem, contudo, vários fatores que poderão afetar a sua elegibilidade para beneficiar de tais direitos.

Os direitos legalmente atribuídos aos consumidores não são limitados ou afetados de forma alguma pela Garantia Limitada HP. Para mais informações, consulte a ligação seguinte: Garantia legal do consumidor (www.hp.com/go/eu-legal) ou visite o Web site da Rede dos Centros Europeus do Consumidor (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Os consumidores têm o direito de escolher se pretendem reclamar assistência ao abrigo da Garantia Limitada HP ou contra o vendedor ao abrigo de uma garantia jurídica de dois anos.

ווען וקפריסין

Η Περιορισμένη εγγύηση HP είναι μια εμπορική εγγύηση η οποία παρέχεται εθελοντικά από την HP. Η επωνυμία και η διεύθυνση του νομικού προσώπου HP που παρέχει την Περιορισμένη εγγύηση HP στη χώρα σας είναι η :εξής

Ελλάδα /Κύπρος: HP Printing and Personal Systems Hellas EPE, Tzavella 1-3, 15232 Chalandri, Attiki

Ελλάδα /Κύπρος: HP Συστήματα Εκτύπωσης και Προσωπικών Υπολογιστών Ελλάς Εταιρεία Περιορισμένης Ευθύνης, Tzavella 1-3, 15232 Chalandri, Attiki

Τα προνόμια της Περιορισμένης εγγύησης HP ισχύουν επιπλέον των νόμιμων δικαιωμάτων για διετή εγγύηση έναντι του Πωλητή για τη μη συμμόρφωση των προϊόντων με τις συνομολογημένες συμβατικά ιδιότητες, ωστόσο ή άσκηση των δικαιωμάτων σας αυτών μπορεί να εξαρτάται από διάφορους παράγοντες. Τα νόμιμα δικαιώματα των καταναλωτών δεν περιορίζονται ούτε επηρεάζονται καθ' οιονδήποτε τρόπο από την Περιορισμένη εγγύηση

HP. Για περισσότερες πληροφορίες, συμβουλευτείτε την ακόλουθη τοποθεσία web: Νόμιμη εγγύηση καταναλωτή (www.hp.com/go/eu-legal) ή μπορείτε να επισκεφτείτε την τοποθεσία web των Ευρωπαϊκών Κέντρων Καταναλωτή (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Οι καταναλωτές έχουν το δικαίωμα να επιλέξουν αν θα αξιώσουν την υπηρεσία στα πλαίσια της Περιορισμένης εγγύησης HP ή από τον πωλητή στα πλαίσια της νόμιμης εγγύησης δύο ετών

הונגניר

A HP korlátozott jótállás egy olyan kereskedelmi jótállás, amelyet a HP a saját elhatározásából biztosít. Az egyes országokban a HP mint gyártó által vállalt korlátozott jótállást biztosító HP vállalatok neve és címe

.Magyarország: HP Inc Magyarország Kft., H-1117 Budapest, Alíz utca 1

A HP korlátozott jótállásban biztosított jogok azokon a jogokon felül illetik meg Önt, amelyek a termékeknek az adásvételi szerződés szerinti minőségére vonatkozó kétéves, jogszabályban foglalt eladói szavatosságból, továbbá ha az Ön által vásárolt termékre alkalmazandó, a jogszabályban foglalt kötelező eladói jótállásból erednek, azonban számos körülmény hatással lehet arra, hogy ezek a jogok Önt megilletik-e. További információért kérjük, keresse fel a következő webhelyet: Jogi Tájékoztató Fogyasztóknak (www.hp.com/go/eu-legal) vagy látogassa meg az Európai Fogyasztói Központok webhelyét (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). A fogyasztóknak jogában áll, hogy megvállasszák, hogy a jótállással kapcsolatos igényüket a HP korlátozott jótállás alapján vagy a kétéves, jogszabályban foglalt eladói szavatosság, illetve, ha alkalmazandó, a jogszabályban foglalt kötelező eladói jótállás alapján érvényesítik

הרפובליקה הצ'כית

Omezená záruka HP je obchodní zárukou dobrovolně poskytovanou společností HP. Názvy a adresy společnosti :skupiny HP, které odpovídají za plnění omezené záruky HP ve vaší zemi, jsou následující

Česká republika: HP Inc Czech Republic s. r. o., Za Brumlovkou 5/1559, 140 00 Praha 4

Výhody, poskytované omezenou zárukou HP, se uplatňují jako doplňek k jakýmkoli právním nárokům na dvouletou záruku poskytnutou prodejcem v případě nesouladu zboží s kupní smlouvou. Váš nárok na uznání těchto práv však může záviset na mnohých faktorech. Omezená záruka HP žádným způsobem neomezuje ani neovlivňuje zákonné práva zákazníka. Další informace získáte kliknutím na následující odkaz: Zákonná záruka spotřebitele (www.hp.com/go/eu-legal) případně můžete navštívit webové stránky Evropského spotřebitelského centra (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm).

Spotřebitelé mají právo se rozhodnout, zda chtějí službu reklamovat v rámci omezené záruky HP nebo v rámci zákonem stanovené dvouleté záruky u prodejce

סלבקיה

Obmedzená záruka HP je obchodná záruka, ktorú spoločnosť HP poskytuje dobrovoľne. Meno a adresa subjektu :HP, ktorý zabezpečuje plnenie vyplývajúce z Obmedzenej záruky HP vo vašej krajine

Slovenská republika: HP Inc Slovakia, s.r.o., Galvaniho 7, 821 04 Bratislava

Výhody Obmedzenej záruky HP sa uplatnia vedľa prípadných zákazníkových zákonných nárokov voči predávajúcemu z vád, ktoré spočívajú v nesúlade vlastnosti tovaru s jeho popisom podľa predmetnej zmluvy.

Možnosť uplatnenia takých prípadných nárokov však môže závisieť od rôznych faktorov. Služby Obmedzenej záruky HP žiadnym spôsobom neobmedzujú ani neovplyvňujú zákonné práva zákazníka, ktorý je spotrebiteľom. Ďalšie informácie nájdete na nasledujúcim prepojení: Zákonná záruka spotrebiteľa (www.hp.com/go/eu-legal), prípadne môžete navštíviť webovú lokalitu európskych zákazníckych stredísk (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Spotrebitalia majú právo zvolať si, či chcú uplatniť servis v rámci Obmedzenej záruky HP alebo počas zákonnej dvojročnej záručnej lehoty u predajcu

פולין

Ograniczona gwarancja HP to komercyjna gwarancja udzielona dobrowolnie przez HP. Nazwa i adres podmiotu :HP odpowiedzialnego za realizację Ograniczonej gwarancji HP w Polsce

Polska: HP Inc Polska sp. z o.o., Szturmowa 2a, 02-678 Warszawa, wpisana do rejestru przedsiębiorców prowadzonego przez Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy w Warszawie, XIII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego, pod numerem KRS 0000546115, NIP 5213690563, REGON 360916326, GIOŚ .E0020757WZBW, kapitał zakładowy 480.000 PLN

Świadczenia wynikające z Ograniczonej gwarancji HP stanowią dodatek do praw przysługujących nabywcy w związku z dwuletnią odpowiedzialnością sprzedawcy z tytułu niezgodności towaru z umową (rękojmia). Niemniej, na możliwość korzystania z tych praw mają wpływ różne czynniki. Ograniczona gwarancja HP w żaden sposób nie ogranicza praw konsumenta ani na nie nie wpływa. Więcej informacji można znaleźć pod następującym łączem: Gwarancja prawnego konsumenta (www.hp.com/go/eu-legal), można także odwiedzić stronę internetową Europejskiego Centrum Konsumenckiego (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Konsumenti mają prawo wyboru co do możliwości skorzystania albo z usług gwarancyjnych przysługujących w ramach Ograniczonej gwarancji HP albo z uprawnień wynikających z dwuletniej rękami w stosunku do sprzedawcy

בולגרия

Ограничната гаранция на HP представлява търговска гаранция, доброволно предоставяна от HP. Името и адресът на дружеството на HP за вашата страна, отговорно за предоставянето на гаранционната поддръжка в рамките на Ограничната гаранция на HP, са както следва

HP Inc Bulgaria EOOD (Ейч Пи Инк България ЕООД), гр. София 1766, район р-н Младост, бул. Околовръстен Път № 258, Бизнес Център Камбаните

Предимствата на Ограничната гаранция на HP се прилагат в допълнение към всички законови права за двугодишна гаранция от продавача при несъответствие на стоката с договора за продажба. Въпреки това,

различни фактори могат да окажат влияние върху условията за получаване на тези права. Законовите права на потребителите не са ограничени или засегнати по никакъв начин от Ограничена гаранция на HP. За допълнителна информация, моля вижте Правната гаранция на потребителеля (www.hp.com/go/eu-legal) или посетете уебсайта на Европейския потребителски център (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Потребителите имат правото да избират дали да претендират за извършване на услуга в рамките на Ограничена гаранция на HP или да потърсят такава от търговеца в рамките на двугодишната правна гаранция

רומניה

Garanția limitată HP este o garanție comercială furnizată în mod voluntar de către HP. Numele și adresa entității :HP răspunzătoare de punerea în aplicare a Garanției limitate HP în țara dumneavoastră sunt următoarele

România: HP Inc Romania SRL, 5 Fabrica de Glucoza Str., Building F, Ground Floor and Floor 8, 2nd District, București

Beneficiile Garanției limitate HP se aplică suplimentar față de orice drepturi privind garanția de doi ani oferită de vânzător pentru neconformitatea bunurilor cu contractul de vânzare; cu toate acestea, diverși factori pot avea impact asupra eligibilității dvs. de a beneficia de aceste drepturi. Drepturile legale ale consumatorului nu sunt limitate sau afectate în vreun fel de Garanția limitată HP. Pentru informații suplimentare consultați următorul link: garanția acordată consumatorului prin lege (www.hp.com/go/eu-legal) sau puteți accesa site-ul Centrul European al Consumatorilor (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Consumatorii au dreptul să aleagă dacă să pretindă despăgubiri în cadrul Garanției .limitate HP sau de la vânzător, în cadrul garanției legale de doi ani

בלגיה והולנד

De Beperkte Garantie van HP is een commerciële garantie vrijwillig verstrekt door HP. De naam en het adres van :de HP-entiteit die verantwoordelijk is voor het uitvoeren van de Beperkte Garantie van HP in uw land is als volgt

Nederland: HP Nederland B.V., Startbaan 16, 1187 XR Amstelveen

België: HP Belgium BVBA, Hermeslaan 1A, B-1831 Diegem

De voordelen van de Beperkte Garantie van HP vormen een aanvulling op de wettelijke garantie voor consumenten gedurende twee jaren na de levering te verlenen door de verkoper bij een gebrek aan conformiteit van de goederen met de relevante verkoopsovereenkomst. Niettemin kunnen diverse factoren een impact hebben op uw eventuele aanspraak op deze wettelijke rechten. De wettelijke rechten van de consument worden op geen enkele wijze beperkt of beïnvloed door de Beperkte Garantie van HP. Raadpleeg voor meer informatie de volgende webpagina: Wettelijke garantie van de consument (www.hp.com/go/eu-legal) of u kan de website van het Europees Consumenten Centrum bezoeken (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Consumenten hebben het recht om te kiezen tussen enerzijds de Beperkte Garantie van HP of anderzijds het aanspreken van de verkoper in toepassing .van de wettelijke garantie

פינלנד

HP:n rajoitettu takuu on HP:n vapaaehtoisesti antama kaupallinen takuu. HP:n myöntämästä takuusta :maassanne vastaan HP:n edustajan yhteystiedot ovat

Suomi: HP Finland Oy, Piispankalliontie, FIN - 02200 Espoo

HP:n takuun edut ovat voimassa mahdollisten kuluttajansuojalakiin perustuvien oikeuksien lisäksi sen varalta, että tuote ei vastaa myyntisopimusta. Saat lisätietoja seuraavasta linkistä: Kuluttajansuoja (www.hp.com/go/eu-legal) tai voit käydä Euroopan kuluttajakeskuksen sivustolla (<http://ec.europa.eu/consumers/>

[solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm](http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm)). Kuluttajilla on oikeus vaatia virheen .korjausta HP:n takuun ja kuluttajansuojan perusteella HP:ltä tai myyjältä

סלבניה

Omejena garancija HP je prostovoljna trgovska garancija, ki jo zagotavlja podjetje HP. Ime in naslov poslovne :enote HP, ki je odgovorna za omejeno garancijo HP v vaši državi, sta naslednja

Slovenija: Hewlett-Packard Europe B.V., Amsterdam, Meyrin Branch, Route du Nant-d'Avril 150, 1217 Meyrin, Switzerland

Ugodnosti omejene garancije HP veljajo poleg zakonskih pravic, ki ob sklenitvi kupoprodajne pogodbe izhajajo iz dveletne garancije prodajalca v primeru neskladnosti blaga, vendar lahko na izpolnjevanje pogojev za uveljavitev pravic vplivajo različni dejavniki. Omejena garancija HP nikakor ne omejuje strankinih z zakonom predpisanih pravic in ne vpliva nanje. Za dodatne informacije glejte naslednjo povezavo: Strankino pravno jamstvo (www.hp.com/go/eu-legal); ali pa obiščite spletno mesto evropskih središč za potrošnike (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Potrošniki imajo pravico izbrati, ali bodo uveljavljali pravice do storitev v skladu z omejeno garancijo HP ali proti prodajalcu v skladu .z dvoletno zakonsko garancijo

קורואטיה

HP ograničeno jamstvo komercialno je dobrovoljno jamstvo koje pruža HP. Ime i adresa HP subjekta odgovornog :za HP ograničeno jamstvo u vašoj državi

Hrvatska: HP Computing and Printing d.o.o. za računalne i srodne aktivnosti, Radnička cesta 41, 10000 Zagreb

Pogodnosti HP ograničenog jamstva vrijede zajedno uz sva zakonska prava na dvogodišnje jamstvo kod bilo kojeg prodavača s obzirom na nepodudaranje robe s ugovorom o kupnji. Međutim, razni faktori mogu utjecati na vašu mogućnost ostvarivanja tih prava. HP ograničeno jamstvo ni na koji način ne utječe niti ne ograničava zakonska prava potrošača. Dodatne informacije potražite na ovoj adresi: Zakonsko jamstvo za potrošače (www.hp.com/go/eu-legal) ili možete posjetiti web-mjesto Evropskih potrošačkih centara (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Potrošači imaju pravo odabrati žele li ostvariti svoja potraživanja u sklopu HP ograničenog jamstva ili pravnog jamstva prodavača .u trajanju ispod dvije godine

לטביה

HP ierobežotā garantija ir komercgarantija, kuru brīvprātīgi nodrošina HP. HP uzņēmums, kas sniedz HP :ierobežotās garantijas servisa nodrošinājumu jūsu valstī

Latvija: HP Finland Oy, PO Box 515, 02201 Espoo, Finland

HP ierobežotās garantijas priekšrocības tiek piedāvātas papildus jebkurām likumīgajām tiesībām uz pārdevēja un/vai ražotāju nodrošinātu divu gadu garantiju gadījumā, ja preces neatbilst pirkuma līgumam, tomēr šo tiesību saņemšanu var ietekmēt vairāki faktori. HP ierobežotā garantija nekādā veidā neierobežo un neietekmē patēriņtāju likumīgās tiesības. Lai iegūtu plašāku informāciju, izmantojiet šo saiti: Patēriņtāju likumīgā garantija (www.hp.com/go/eu-legal) vai arī Eiropas Patēriņtāju tiesību aizsardzības centra tīmekļa vietni (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Patēriņtājiem ir tiesības izvēlēties, vai pieprasīt servisa nodrošinājumu saskaņā ar HP ierobežoto garantiju, vai arī .pārdevēja sniegtu divu gadu garantiju

לטג

HP ribotoji garantija yra HP savanoriškai teikama komercinė garantija. Toliau pateikiame HP bendrovių, teikiančiu :HP garantiją (gamintojo garantiją) jūsų šalyje, pavadinimai ir adresai

Lietuva: HP Finland Oy, PO Box 515, 02201 Espoo, Finland

HP ribotoji garantija papildomai taikoma kartu su bet kokiomis kitomis įstatymais nustatytomis teisėmis į pardavėjo suteikiamą dvięjų metų laikotarpio garantiją dėl prekių atitinkties pardavimo sutarčiai, tačiau tai, ar jums ši teisė bus suteikiama, gali priklausyti nuo jvairių aplinkybių. HP ribotoji garantija niekaip neapriboja ir neįtakoja įstatymais nustatytyų vartotojo teisių. Daugiau informacijos rasite paspaudę šią nuorodą: Teisinė vartotojo garantija (www.hp.com/go/eu-legal) arba apsilankę Europos vartotojų centro internetinėje svetainėje (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Vartotojai turi teisę prašyti atliliki techninį aptarnavimą pagal HP ribotąją garantiją arba pardavėjo teikiamą dvięjų .metų įstatymais nustatyta garantiją

אסטוניה

HP piiratud garantii on HP poolt vabatahtlikult pakutav kaubanduslik garantii. HP piiratud garantii eest vastutab :HP üksus aadressil

Eesti: HP Finland Oy, PO Box 515, 02201 Espoo, Finland

HP piiratud garantii rakendub lisaks seaduses ettenähtud müüjapoolsele kaheaastasele garantile, juhul kui toode ei vasta müügilepingu tingimustele. Siiski võib esineda asjaolusid, mille puhul teie jaoks need õigused ei pruugi kehtida. HP piiratud garantii ei piira ega mõjuta mingil moel tarbijate seadusjärgseid õigusi. Lisateavet leiate järgmiselt lingilt: tarbijate õiguslik garantii (www.hp.com/go/eu-legal) või võite külastada Euroopa tarbijakeskuste veebisaiti (http://ec.europa.eu/consumers/solving_consumer_disputes/non-judicial_redress/ecc-net/index_en.htm). Tarbijal on õigus valida, kas ta soovib kasutada HP piiratud garantiid või seadusega ette nähtud .müüjapoolset kaheaastast garantiid

הסכם רישיון למשתמש קצר

קרא ביסודותיו לפני השימוש בצד תוכנה זה: הסכם הרישיון למשתמש קצר (להלן 'הסכם EUA') הוא הסכם משפטי (א) בין (כיחיד או כשות בודד) לבין (ב) Inc HP (להלן 'HP'), המסדר את השימוש שלך בכל מוצר תוכנה המותruk במוצר HP שברשותך או ש-HP מעמידה לרשותך במוצר האמור (להלן 'מוצר HP') ואשר לא חל עליו הסכם רישיון נפרד ביןך לבין HP או ביןך לבין ספקו אותו. תוכנות אחרות שעשוות לכלול הסכם EUA נפרדים בתיעוד המקוון שלהן. המונח 'מוצר תוכנה' משמעו תוכנת מחשב והוא עשוי לכלול מידע נלווה, חומריים בדפס ותיעוד 'מקוון' או אלקטרוני.

אפשר שתיקון או נספח להסכם EUA זה ייצורו למוצר HP.

הצעת הזכויות בתוכנה מותנית בהסתמך על התנאים וההתנויות הכלולים בהסכם EUA זה. בעצם התקנה, ההווצה או כל שימוש אחר בתוכנה הבן מסכים שיחולו עליך תנאי הסכם EUA זה. אם התנאים הכלולים ברישיון אינם מקובלים עלייך, הסעיף היחיד המזמין לך הוא להחזיר את מוצר השלם (חומרה ותוכנה) במצב לא משומש בתוך 14 ימים, כדי לקבל החזר כספי בכפוף למדייניות ההוצאות הכספיים הנחוגה במקום שבו רכשת את המוצר.

1. הענקת הרישיון. HP מעניקה לך את הזכויות הבאות, בלבד שתמלא אחר כל התנאים וההתנויות הכלולים בהסכם EUA זה:

א. שימוש. הנך מורשה להשתמש במוצר התוכנה במחשבך היחיד (להלן 'המחשב שלך'). אם מוצר התוכנה יסופק לך באמצעות האינטרנט והרישיון המקורי שלו אפשר להשתמש בו ביתר מוצר אחד, אתה רשאי להתקין את מוצר התוכנה ולהפעיל אותו באמצעות מחשבים בלבד. אין לך להפריד וכיבים מוצר התוכנה ולהשתמש בהם בירוח ממחשב אחד. אין לך להפיצו את מוצר התוכנה. הנך רשאי לטוען את מוצר התוכנה בזיכרון הזמני (RAM) של המחשב שלך לצורך השימוש במוצר התוכנה.

ב. אחסון. הנך רשאי להעתיק את מוצר התוכנה לזכרון המקומי או להתקין האחסון של מוצר HP.

ג. העתקה. הנך רשאי להכין עותקי ארכיאון או גיבוי של מוצר התוכנה, בלבד שככל עותק יוכל את כל הودעות הקניין המקורי של מוצר התוכנה ושיעישו בו שימוש למטרות גיבוי בלבד.

ד. שמירה על זכויות. HP וספקיה שומרים על כל זכות שלא מוענקת לך במשמעותו במסגרו הסכם EUA זה.

ה. תוכנות חינמיות. על אף התנאים וההתנויות הכלולים בהסכם EUA זה, כל חלק ממוצר התוכנה המהווה תוכנת HP שאינה קניינית או תוכנה המסופקת בכפוף לרישיון ציבורי עליידי ('תוכנות חינמיות'), ניתן לך ברישיון בכפוף לתנאים וההתנויות של הסכם רישיון התוכנה הנלווה לאוთה תוכנה חינמית, בין אם הסכם נפרד ובין אם ברישיון המצויר לאריות המוצר או תנאי רישיון אלקטרוניים שתצטרכו לאשר את קבלתם בעת ההווצה. השימוש שלך בתוכנות חינמיות יוסדר באופן מלא בכפוף לתנאים ולהתנויות של אותו רישיון.

ו. פתרון שחזור. השימוש בכל פתרון לשחזור תוכנה ישופוק עם או עבור מוצר HP שברשותך, בין אם במתכוonta של פתרון מבוטס כוונן קשייה ובין אם במתכוonta של שחזור מבוטס מידה חיונית (תקליטון, תקליטור או DVD) או פתרון שווה-ערך שיסופוק במתכוonta אחרת, מותר אך ורק לצורו השחזור של הדיקט הקשיח של מוצר HP שעמדו או עברו נרכש פתרון השחזור באופן מקוון. השימוש ברכיבת תוכנה של מערכות הפעלה של Microsoft היכולות בפתרון שחזור שזכה יוסדר בכפוף להסכם הרישיון של Microsoft.

ז. שודדים. כדי להשתמש במוצר תוכנה שהוגדר כשודוג, عليك להציג תחילת ברישיון עבורה מוצר התוכנה המקורי שהוגדר על ידי HP כזכאי לשודוג לאחר השודוג, אין לך רשאי להשתמש במוצר התוכנה המקורי שהייתה בסיס לזכאותך לשודוג, בעקבות השימוש במוצר התוכנה, הנך מסכים ומאריך גם כי HP שעשויה ורשאית לגשת אל מוצר HP שברשותך כאשר יהיה מחובר לאינטרנט, וזאת כדי לבדוק את הגוסטה או האسطום של מוצרים תוכנה מסוימים, וכי היא עשויה להווד ולתקין באופן אוטומטי שודגים או עדכנים לאותם מוצרים תוכנה במוצר HP שברשותך כדי לספק גirosאות חדשות או עדכונים שיש צור בהם כדי לשומר על הפונקציונליות, הביצועים או האבטחה של תוכנת HP ושל מוצר HP שברשותך ולהקל על האספקה של תמייה או שירותים אחרים שיסופוק לך. במקרים מיוחדים, בהתאם לסוג השודוג או העדכן, נספק לך התראות (באמצעות חלונות קופצים או באמצעות אחרים) אשר ייתן כי ייחיבו אותך ליום את השודוג או העדכן.

ח. פרוויי תוכנה נוספים. הסכם EUA זה כולל עדכונים או תוספות למוצר התוכנה המקורי שסופוק לך ידי HP, אלא אם HP תזכיר לעדכן או לתוספת תנאים אחרים. במקרה של סתירה בין התנאים, תיבעת עדיפות לתנאים האחרים.

ד. העברה.

א. צד שלישי. המשתמש המקורי של מוצר התוכנה רשאי לבצע העברה חד-פעמיות של מוצר התוכנה למשתמש אחר. כל העברה תכלול את כל הרכיבים, המדייה, החומריים בכתב, הסכם EUA זה ותעודת מקוירות, אם יש. העברה עקיפה,

כמו למשל קונסיגנץיה, אסורה. קודם להעבירה, משתמש הקצה מקבל את המוצר המועבר וסביר אם לאמור בכל התנאים הכלולים בהסכם EUA זה. עם העברות מוצר התוכנה, יפקע באופן אוטומטי תוקף הרישיון של.

.ב. הגבלות. אין רשיי להשכיר, להחכיר או להשאל את מוצר התוכנה או להשתמש במוצר התוכנה למטרות שירות מסחרי או למטרות מסחריות. אין רשיי להעביר את מוצר התוכנה ברישון משני או להעביר את הרישיון עצמו, אלא כאמור באופן מפורש בהסכם EUA זה.

.5. **זכויות קנייניות.** כל זכויות הקניין הרוחני במוצר התוכנה ובתיעוד למשתמש הן קניינה של HP או של ספקייה והן מוגנות בחוק, כולל, בין השאר, חוק זכויות יוצרים, חוק סודות מסחריים וחוק סימנים מסחריים בארצות הברית, כמו גם חוקים ולוונטים אחרים והוראות של אמנהות בינלאומיות. אין רשיי להסיר ממוצר התוכנה שום פרט מהה של המוצר, הודיעות על זכויות יוצרים או הגבלות קנייניות.

.6. **הגבלה על הנדסה לאחזה.** אין רשיי לבצע הנדסה לאחזה, היפוך הידור או פירוק של מוצר התוכנה, למעט ואך ורק במידת שהזכות לעשות כן נתונה לו מתיקף והחוק החל, למותת הגבלה זו, או שההשאה לעשות כן כוללה בموافcing בהסכם A זה.

.7. **משך ההסכם.** תוקפו של הסכם EUA זה יפה כל עוד לא הסתיים או נדחה. הסכם A זה יסתהים במידה שיתקימו התנאים המפורטים בנסיבות אחרים במסמך זה, או במידה שתפרק תנאי או התנינה מלאה הכלולים בו.

.8. **הטכמה לאיסוף/שימוש נתונים.**

.א. HP תשמש בקובצי Cookie ובטכנולוגיות אינטראקטיביות אחרות לאיסוף מידע טכני אוניברסלי הקשור בתוכנת HP וב מוצר HP שברשותה. הנתונים הללו ישמשו לאספקת השירותים ושירותי תמיכה או שירותים אחרים כמפורט בסעיף 2. בនוסף, HP תאוסף גם פרטיים אישיים, כולל כתובת-IP שלך או מידע זהה ייחודי אחר המושיר למוצר HP שברשותה, כמו גם נתונים שתפקידם ביצירת הרישום של מוצר HP שברשותה. מלבד אספקת השירותים והשירותי התמיכה או שירותים קשורים אחרים, הנתונים הללו יישמשו גם לשילוח תכנתית שיווקית אליך (בכל מקורה בהסכם זה המפורט), כאשר הדבר מתחייב מתקף החוק החל).

במידה שמתיר זאת החוק החל, בעצם הקבלה של תנאים והתנויות אלה, הנן מסכים לאיסוף של נתונים אוניברסליים ואישיים על ידי HP, החברות הבנות שלה והגופים המתוארים אליה, כאמור בהסכם EUA זה וכמפורט במדיניות www.hp.com/go/privacy:

.ב. **איסוף/שימוש על ידי צדי ג'.** תוכנות מסוימות הכלולות במוצר HP שברשותן מסופקות לך בגיןך על ידי ספקי צד ג' ("תוכנות צד ג'"), בכספי לרישיון נפרד של אותם ספקים. אפשר שתתוכנות צד ג' יותכו וייוו מוגנות לשימוש במוצר HP שברשותך גם אם תבחרו שלא להפעיל/לרכוש אותן. אותן תוכנות צד ג' עשויות לאסף ולשדר מידע טכני על המערכת שלך (למשל, כתובת IP, מידע ייחודי של התקן, פרטי גיוסת התוכנה המותקנת וכו') ונחותן מערכת אחרים. המידע הזה משמש את צדי ג' האמורים לךו תוכנות טכניות של המערכת ולהבטיח שהגירסה העדכנית ביותר של התוכנה מותקנת במערכת שלך. אם איןנו מעוניין שאוון תוכנות צד ג' יאספו את המידע הטעני האמור או ישלחו אלק באופן אוטומטי עדכוני גirosאות, עליך להסיר את התוכנות האמורות לפני שאתה מתחבר לאינטרנט.

.9. **תנית פטור.** במידה מרבית שמתיר החוק החל, HP וספקיה מספקים את מוצר התוכנה "כמזה שהוא", על כל מגעועתו, ומסתוייםanza זה מכל אחריות, התחייבות והתנאי אחרים, בין מפורטים ובין כלל או סטוטוים, כולל, בין השאר, התחייבויות בדבר קניין ואי-הפרה; אחריות, חובה, התחייבות או תנאי כלל באירוע שחייבת או יכולת מספקת או התאמה למטרה מסוימת והיעדר וירושים, הכל בהקשר עם מוצר התוכנה. בנסיבות ואיזו שיפור מוסמיים, ההזואה של אחריות כלל או הגבלת מושך החלות של אחריות כלל אסורה, אך אפשר שהסתירות שלילית אינה חלה עלייך באופן מלא.

באוסטרליה ובניו זילנד, התוכנה מלאה באחריות שלא ניתן להזואה על פי חוקי הרכנות של מדינות אלה. צרכנים באוסטרליה זכאים ל מוצר חלופי או להחזר כספי בגין תיקלה חמואה וליפויו בגין נזק שניתן באופן סביר לצפותם מראש. בנווסף, צרכנים באוסטרליה זכאים גם לתיקון או החלפה של התוכנה במידת שאיוכתה אינה קבילה, גם אם הכלול אינו נהשך בתקלה חמואה. בניו זילנד, צרכנים הרכשים סחוות לשימוש או צריכה ברמה האישית או הביתית ולא למטרות עסקיות ('צרכנים בניו זילנד') זכאים לתיקון, החלפה או החזר כספי בגין כל וליפויו בגין נזק שניתן באופן סביר לצפותם מראש.

.10. **הגבלת חבות.** במקרה לחוק המחייב ועל אף כל נזק העולול להיגרם לך, החבות המלאה של HP ומיספקיה במסגרת הוראות הסכם EUA זה והסעד היחיד שלך בגין כל המתוור לעיל, תוגבל לגודל מבין שני הסכומים הבאים: הסכום ששילמת בפועל ובפרט תשלום מוצר התוכנה, או 5.00 דולר של אמרה". ב. במידה מרבית שמתיר החוק החל, לא תחול בשום מקרה על HP או על ספקייה חובות בגין נזק מיוחד, מקרי, עקיף או תוצאת (כולל, בין השאר, נזק בגין אובדן או מידע סודי או אחר, שימוש בעועלות העסקית, נזקי גופו, אובדן פרטיות כתוצאה או בהקשר עם השימוש או חוסר יכולת להשתמש במוצר התוכנה, או באופן אחר בהקשר עם הוראה מההווארה הכלולות בהסכם EUA זה, גם אם נזעם-ל-HP או לספקיה על האפשרות של נזק

כאמור גם אם הסעיף המזומן אינו מלא את מטרתו המהותית. במידיניות ואזרוי שיפוט מסוימים, ההצעה או הגבלה של חובות בגין נזק מקרי או תוצאות אסורה, لكن אפשר שהגבלה או ההצעה שליל אין חלות עלי.

.**11** **לחותות המשויכים לממשלה ארה"ב.** בהתאם לאמור ב-12.211 FAR ו-12.212 FAR, תוכנות מחשב מסחריות, תיעוד של תוכנות מחשב וננותים טכניים עבור פריטים מסחריים ניתנים ברישון לממשלה ארה"ב בכפוף לרישון המסחרי הרגיל של HP.

.**12** **התامة לדרישות חוקי היצוא.** הנר מתחייב לקיים את כל החוקים והתקנות של ארצות הברית ומדינות אחרות ("חוקי היצוא") באופן שיבתייה כי מוצר התוכנה (1) לא יויצא, אם במישרין ואם בעקיפין, תוך הפרה של חוקי היצוא, או (2) לא ישמש לשום מטרה האסורה מחוק חוקי היצוא, כולל, בין השאר, הפצה של כלי נשק גרעיניים, כימיים או ביולוגיים.

.**13** **כישות וטמכות להתחייבות חוזית.** הנר מציין כי אתה בגין לפי החוק במדינת מגורייך ואם הדבר ולונטי, כי הנר מוסמן כדין על ידי המעסיק שלא להחתום על חוזה זה.

.**14** **החוק החל.** הסכם EUA זה יסודר ויישלט על פי חוקי המדינה שבה נרכש הציוד.

.**15** **הסכם בשלהמו.** הסכם EUA זה (לובות כל נספח או תיקון להסכם זה שיוצגו למוצר HP שברשותה) הוא ההסכם המלא והשלם בין HP לבין מוצר התוכנה והוא מחליף כל תקשורת קודמת בעל פה, כתובות, עצעה וצין קודמים וכן גנאי למוצר התוכנה או כל נושא אחר המנוגה בהסכם EUA זה. במקרה של סתירה בין התנאים הכלולים במדיניות אחרות של HP או בתוכניות לשירותי תמייה לבין התנאים הכלולים בהסכם EUA זה, תיננת עדיפות לתנאי הסכם זה.

© Copyright 2015 HP Development Company, L.P.

המידע הכלול במסמך זה כפוף לשינויים ללא הودעה מראש. שמות יתר המוצרים הנזכרים במסמך זה עשויים להיות סימנים מסחריים של החברות הרלוונטיות. במידה המרבית שמתיר החוק, האחריות הייחידה על מוצריו ושירותיהם HP מפורשת בהצהרות האחריות המפורשות הנלוות לאלה מהם מוצרים ושירותים. אין לפרש דבר מן האמור במסמך זה כמתן אחריות נוספת. במידה שמתיר זאת החוק החל, לא תחול על HP חובות בגין שגיאות טכניות או שגיאות עריכה או שימושות במסמך זה.

מהדורה ראשונה: אוגוסט 2015

שירותות אחריות לתיקון עצמי על-ידי הלקוח

מושרי HP מתוכננים עם חלקים וביניהם המיעדים לתקן עצמי על-ידי הלקוח (CSR), כדי לצמצם ככל האפשר את הזמן הנחוץ לתיקונים ולאפשר יותר גמישות ביצועו החלפה של חלקים פגומים. אם במהלך תקופה האבחון, חברות HP מגלה כי תיקון אפשרי באמצעות חלק לתקן עצמי על-ידי הלקוח (CSR), היא תשליך את החלק לשירות אלין כדי להחליפו. קיימות שתי קטגוריות של חלקים לתקן עצמי על-ידי הלקוח: 1) חלקים שעבורם תיקון העצמי על-ידי הלקוח הוא חובה. כאשר אתה מבקש לחברת HP להחליף חלקים אלה, אתה מחויב בהוצאות הנסעה והעבודה של שירות זה. 2) חלקים שעבורם תיקון העצמי על-ידי הלקוח הוא רשות. גם חלקים אלה נועדו לתקן עצמי על-ידי הלקוח. אולם, אם אתה מבקש לחברת HP להחליף אותם עבורך, ייתכן שהדבר יבוצע ללא חיוב נוספים תחת סוג שירות אחריות שצוין עבורי המושר ברשותך.

בהתאם לזרמים ובנסיבות שהדבר אפשרי, חלקים לתיקון עצמי על-ידי הלקוח ישלו למסירה ביום העסקים שלמחות. מסירה באותו היום או תוך ארבע שעות תבצע תמורה חיבור נוספת בנסיבות שבבם הדבר אפשרי. כאשר יש לנפות למרכז התמיכה הטכני של HP ולקבל תמייה טלפונית של טכני. כאשר יש להחזיר את החלק הפגום לחברת HP, היא מצינית זאת בחומרם הנשלחים עם החלק לתקן עצמי על-ידי הלקוח. במקרים שבהם יש להחזיר את החלק הפגום לחברת HP, יש לשלח את החלק הפגום לחברות HP תוך תקופה זמן מוגדרת, העומדת באופן וגיל על חמישה (5) ימי עסקים. יש להחזיר את החלק הפגום עם התיעוד הנלווה בחומריו השילוח שספקנו. אם לא תחזיר את החלק הפגום, ייתכן ש-HP תחייב אותך בגין ההחלפה. בתיקון עצמי על-ידי הלקוח, תשלם לחברת HP את כל הוצאות המשלוח והוצאות החלקים ותבהיר את חברות השילוח.

תמיכת לקוחות

מספריו הטלפון הרלוונטיים למدينة/אזור מופיעים על גבי העלון שצורף לאירוע המוצר, או בכתבובת www.hp.com/support/

קיבלת תמיכה טלפונית עבורה המזינה/אזור שלן

הכן מראש את שם המוצר, מספרו הסידורי, תאריך הרכישה וכן את תיאור הבעיה.

www.hp.com/support/mfpfaxaccessory700

קיבלת תמיכה בגיןונט 24 שעות ביממה, והודחת מנהלי התקן ותוכניות שירות

www.hp.com/go/carepack

זמן שירות או הסכמי תחזוקה נוספים של HP

www.register.hp.com

בע רישום של המוצר

תוכנית האחזקה הביתית הסביבתית של המוצר

- שמורה על איכות הסביבה
- יצור אוזן
- צריכת חשמל
- הגבלות על חומרים
- השלכת ציוד פסולת על-ידי משתמשים (איחוד האירופי ובהו)
- מייחזו מוצריו אלקטרוניקה
- מידיעות מייחזו של חומרה בברזיל
- חומרים כימיים
- בתוני השימוש בחשמל של המוצר בהתאם ל-2008/1275/EU
- מידע למשתמש על SEPA Ecolabel (סין)
- צזהה בדבר הגבלה על חומרים מסוכנים (הודו)
- צזהה בקשר למוגבלות חומרים מסוכנים (טורקיה)
- טבלת חומרים (סין)
- צזהה בדבר הגבלה על חומרים מסוכנים (אוקראינה)
- דף נתונים על בטיחות חומרים (MSDS)
- EPEAT
- מידע נוספים

שמירה על איכות הסביבה

HP מחויבת לספק מוצריים איכותיים באופן ייחודי לסביבה. מוצר זה תוכנן עם מספר תכונות למילוי ההשפעה שלו על הסביבה.

ירצוח אוזן

מוצר זה אינו מפיק כמותות משמעותיות של גז אוזן (O_3).

צריכת חשמל

צריכת האנרגיה פוחתת במידה מסוימת במצב מוקן, במצב שינה או במצב כבוי, וכן בחסכים משאים טבעיים וכיסף מבלי לפגוע ברמת הביצועים של מוצר זה. ציוד הדפסה והדזמיה של HP הנושא את הסמל של ENERGY STAR[®] עומד בדרישות של מפרט U.S. Environmental Protection Agency ENERGY STAR של (הסוכנות לשימור על איכות הסביבה בארה"ב) לציד הדמיה. הסימון הבא יופיע על-גבי מוצר הדמיה בעלי אישור ENERGY STAR:



ניתן לקבל מידע נוספת לגבי מוצרים העומדים בתקן הדימות ENERGY STAR בכתובת:

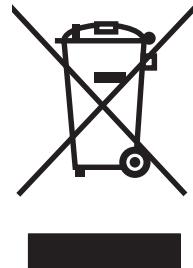
www.hp.com/go/energystar

הגבלות על חומרים

מוצר HP זה אינו מכיל כספית.

השלכת ציוד פסולת על-ידי משתמשים (באייחוד האירופי ובהרוודו)

סמל זה מציין כי אין להשליך את המוצר יחד עם פסולת ביתית אחרת. במקומות זאת, עלין להגן על בריאות האנשים ועל הסביבה, על-ידי מסירת ציוד הפסולת לנוקחות איסוף ייעודי לציוד מסחרי פסולת של ציוד אלקטרוני וחשמלי. לקבלת מידע נוספים, פנה אל שירות www.hp.com/recycle.



מיחזור מוצרים אלקטרוניים

www.hp.com/ HP מעודדת لكוחות למיחזור מוצרים אלקטרוניים משומשים. לקבלת מידע נוספת על תוכניות מיחזור, בקרו בכתובת: [.recycle](http://www.hp.com/recycle)

מידע מיחזור של חומרה בברזיל

Este produto eletrônico e seus componentes não devem ser descartados no lixo comum, pois embora estejam em conformidade com padrões mundiais de restrição a substâncias nocivas, podem conter, ainda que em quantidades mínimas, substâncias impactantes ao meio ambiente. Ao final da vida útil deste produto, o usuário deverá entregá-lo à HP. A não observância dessa orientação sujeitará o infrator às sanções previstas em lei.

Após o uso, as pilhas e/ou baterias dos produtos HP deverão ser entregues ao estabelecimento comercial ou rede de assistência técnica autorizada pela HP.



Não descarte o
produto eletrônico
em lixo comum

:Para maiores informações, inclusive sobre os pontos de recebimento, acesse

www.hp.com.br/reciclar

חומרים כימיים

HP מחייבת לספק ללקוחותיה מידע על החומרים הכימיים הכלולים במכשירייה במידה המתחייבת מדרישות החוק, כגון REACH (תקנה מס' 1907/2006 של הפרלמנט ומועצת האיחוד האירופי). לרשוטכם דוח מידע כימי למוצר זה בכתובת: www.hp.com/go/reach

נתוני השימוש בחשמל של המוצר בהתאם ל- European Union Commission Regulation 1275/2008

למידע על נתוני צריכת חשמל של המוצר, לרבות צריכת חשמל של המתנה בחיבורו לרשת כאשר כל שאר היציאות ברשות האלחוטיות פעילות, עיין בסעיף P14 'מידע נוסף' בהצהרות IT של המוצר בכתובת [environment/productdata/itecodesktop-pc.html](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html)

מיעד למשתמש על SEPA Ecolabel (סין)

中国环境标识认证产品用户说明

噪声大于 63.0 dB(A)的办公设备不宜放置于办公室内，请在独立的隔离区域使用。

如需长时间使用本产品或打印大量文件，请确保在通风良好的房间内使用。

如您需要确认本产品处于零能耗状态，请按下电源关闭按钮，并将插头从电源插座断开。

您可以使用再生纸，以减少资源耗费。

הצהרה בדבר הגבלה על חומרים מסוכנים (הודו)

This product, as well as its related consumables and spares, complies with the reduction in hazardous substances provisions of the "India E-waste Rule 2016." It does not contain lead, mercury, hexavalent chromium, polybrominated biphenyls or polybrominated diphenyl ethers in concentrations exceeding 0.1 weight % and 0.01 .weight % for cadmium, except where allowed pursuant to the exemptions set in Schedule 2 of the Rule

הצהרה בנוגע למוגבלות חומרים מסוכנים (טורקיה)

Türkiye Cumhuriyeti: EEE Yönetmeliğine Uygundur

טבלת חומרים (סין)

产品中有害物质或元素的名称及含量

根据中国《电器电子产品有害物质限制使用管理办法》



部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
机械/结构部件	X	0	0	0	0	0
电气/电子部件	X	0	0	0	0	0

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。

0: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。

X: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。

此表中所有名称中含 “X” 的部件均符合欧盟 RoHS 立法。

注：环保使用期限的参考标识取决于产品正常工作的温度和湿度等条件

6751-17

הצהרה בדבר הגבלה על חומרים מסוכנים (אוקראינה)

Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту щодо обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 3 грудня 2008 № 1057

דפי נתונים על בטיחות חומרים (MSDS)

גילוונות נתונים של בטיחות חומרים (MSDS) עבור חומרים מתקלים המכילים חומרים כימיים (לדוגמה, דיו) ניתן להשיג על-ידי גישה לאתר האינטרנט של HP בכתובת www.hp.com/go/msds.

EPEAT

מוצרים ובינם של HP מתוכננים בהתאם לדרישות EPEAT. EPEAT הוא דירוג סביבתי מקיף העוזר להזוהות ציוד אלקטרוני יronic יותר. לקבלת מידע נוספת על EPEAT, בקרו באתר www.epeat.net. לקבלת מידע נוסף על מוצרים HP הרשומים ב-EPEAT, בקרו בכתובת www.hp.com/hpinfo/globalsustainability/environment/pdf/epeat_printers.pdf.

מידע נוסף

לקבלת מידע אודות נושא*י איות סביבה אלה:*

- דף נתונים סביבתיים – לגבי מוצר זה ומוצרים ובין אחרים של HP
- מחויבות חברת HP לשימורו על איות הסביבה
- מערכת ניהול הסביבה של HP
- תוכנית HP להחזזה ולמייזרו של חומרים מתקלים בתום תוחלת חייהם
- דפי נתונים בדבר בטיחות חומרים

.www.hp.com/go/environment

.www.hp.com/recycle

בקר באתר

כמו כן, בקר בכתובת

3 מידע תקינה

- [הצהרות תאימות](#)
- [הצהרות תקינה](#)
- [הצהרות תשומות \(פקט\)](#)

הצהרת תאימות

הצהרת תאימות

בהתאם להנחיית ISO/IEC מס' 1 EN 17050-1-117050-1

שם היצרן:	.HP Inc	מספר מס'(en):	BOISB-0703-01- R1 Original
כתובת היצרן:	Chinden Boulevard 11311 Boise, Idaho 83714-1021, USA		

מציאות, תחת אחריותה הבלעדית, כי המוצר

שם ושם המוצר:²⁾

מספר דגם תקינה:¹⁾

אפשרויות מוצר:

עומד במפרוטי המוצר והתקנות הבאים:

תאימות אלקטרומגנטיות:

CISPR 22:2008 Class A

CISPR 32:2012 / EN 55032:2012 Class A³⁾

EN 55024:2010

FCC CFR 47 Part 15 Class A³⁾

ICES-003, Issue 6 Class A³⁾

IEC 60950-1:2005 +A1:2009 +A2:2013

בשיכון:

EN 60950-1:2006 +A11:2009 +A1:2010 +A12:2011 +A2:2013 /+AC:2011

IEC 62479:2010 / EN 62479:2010

EN 50581:2012 :RoHS

:Telecom

המוצר עומד בדרישות ההנחייה לעניין מתוח נמוך מס' FCC 47 CFR סעיף 15 ES; ES 203 021-1 v2.1.1 / ES 203 021-2 v2.1.2 / ES 203 021-3 v2.1.2 EMC, הנחיית EMC מס' EU 2014/30/EU, הנחיית RoHS מס' EU 2011/65/EU, ובושא את סימוני  בהתאם.

התקן זה עומד בדרישות של סעיף 15 של כללי FCC. הפעלה כפופה לשני התקנים הבאים: (1) התקן לא יגוע להפרעה מזיקה, וכן (2) התקן חייב לקבל כל הפרעה שתיקלט, כולל הפרעה שעשוה לגרום פגעה לאוֹרָה.

מידע נוספת:

1. למוצר זה הוקצתה מספר דגם תקני שנشارו עם היבטי התקינה של העיצוב. מספר הדגם התקני הוא מזהה המוצר העיקרי בטיבוד התקינה ובבדיקות הבודקה. אין לבלב מספר זה עם השם והשילוק או עם מספרי המוצר.

2. מוצר זה נבדק בסביבה אופיינית של HP.

3. מוצר זה עומד בדרישות של A EN 55032 Class A וכאן ההצהרות הבאות ולוגונטיות לגביון 'אוֹרָה – זהו מוצר בסיווג A. בסביבה ביתית, מוצר זה עלול לגרום להפרעה בקהלית רדיו, ובמקרה צוה ייתכן שהמשתמש יודרש לנקוט פעולות מתאימות.'

4. אישורי ותקני הטלקומוניקציה הקווית המתאימים למדיניות/אוזוּר הייעד יושמו במוצר זה, בתוספת לאישורים ולתקנים הנזכרים לעיל.

ביזיון, איזורו 30/09/2017

רץ' פין, מנהל תקנות מוצר LES

כתובת מקומית לפניה בנסיבות תקינה בלבד:

אה"ב:

HP Inc., 1501 Page Mill Rd., Palo Alto, CA 94304, U.S.A. 650-857-1501

HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025 Boeblingen, Germany

האיחוד האירופי:

www.hp.eu/certificates

הצהרות תקינה

מספר זיהוי דם לתקינה

למוצרו שלן מוקצתה מספר דם תקינה למטרות זיהוי לתקינה. אין לבלב בין השמות השיווקיים או מספורי המוצר.

מספר זיהוי דם לתקינה	מספר זיהוי מוצר
BOISB-0703-01	אבטור פקס אנלוגי 700 MFP

FCC

הציד נבדק ונמצא תואם להגבלות עבו התקן דיגיטלי Class A, בהתאם לחלק 15 של תקנות FCC. הגבלות אלה נועדו לספק הגנה סבירה מפני השפעה מזיקה כאשר הציד פועל בסביבה מסחרית. ציוד זה מייצר אונוויה של תזריז ודיין, משתמש בה ויכול להקרין אותו, ואם לא מתקנים אותו ומשתמשים בו בהתאם למזרין הפעלה, הוא עלול לגרום להפרעות מזיקות בתקשות הרדיו. הפעלת ציוד זה באוזר מגורים עשוייה לגרום להפרעות מזיקות, ובמקרה זה המשתמש יתבקש לתקן את ההפרעה על חשבונו.

הערה: שינויים או תיקונים שיבוצעו במדפסת שלא באישור מפורש של HP עלולים לשלול את סמכות המשתמש להפעיל מכשיר זה.

קנדה - הצהרות תאימות ICES-003 | ICES-3(A) לתעשייה בקבידה

(CAN ICES-3(A)/NMB-3(A)

הצהרות VCCI (יפן)

この装置は、クラスA情報技術装置です。この装置を家庭環境で使用すると電波妨害を引き起こすことがあります。この場合には使用者は適切な対策を講ずるよう要求されることがあります。

VCCI-A

הצהרות EMC (קוריאה)

A급 기기 (업무용 방송통신기기)	이 기기는 업무용(A급)으로 전자파적합등록을 한 기기이오니 판매자 또는 사용자는 이점을 주의하시기 바라며, 가정 외의 지역에서 사용하는 것을 목적으로 합니다.
-----------------------	--

此为 A 级产品，在生活环境中，该产品可能会造成无线电干扰。在这种情况下，可能需要用户对其干扰采取切实可行的措施。

תאמות לאירואסיה (בלוסטן, קזחstan, רוסיה)



Өндіруші және өндіру мерзімі

HP Inc. Мекенжайы: 1501 Page Mill Road, Palo Alto, California 94304, U.S.

Өнімнің жасалу мерзімін табу үшін өнімнің қызмет көрсету жапсырмасындағы 10 таңбадан тұратын сериялық нөмірін қараңыз.

4-ші, 5-ші және 6-шы сандар өнімнің жасалған жылы мен аптасын көрсетеді. 4-ші сан жылын көрсетеді, мысалы «3» саны «2013» дегенді білдіреді.

5-ші және 6-шы сандары берілген жылдың қай аптасында жасалғанын көрсетеді, мысалы, «12» саны «12-ші» апта дегенді білдіреді.

Жергілікті өкілдіктері:

Ресей: ООО "ЭйчПи Инк",

Ресей Федерациясы, 125171, Мәскеу, Ленинград шоссесі, 16А блок 3,

Телефон/факс: +7 495 797 35 00 / +7 499 92132 50

Қазақстан: "ЭйчПи Глобал Трейдинг Би.Ви." компаниясының Қазақстандағы филиалы, Қазақстан

Республикасы, 050040, Алматы к., Бостандық ауданы, Әл-Фараби даңғылы, 77/7,

Телефон/факс: +7 727 355 35 52



Производитель и дата производства

HP Inc. Адрес: 1501 Page Mill Road, Palo Alto, California 94304, U.S.

Дата производства зашифрована в 10-значном серийном номере, расположенному на наклейке со служебной информацией изделия.

4-я, 5-я и 6-я цифры обозначают год и неделю производства. 4-я цифра обозначает год, например, «3» обозначает, что изделие произведено в «2013» году.

5-я и 6-я цифры обозначают номер недели в году производства, например, «12» обозначает «12-ю» неделю.

Местные представители:

Россия: ООО "ЭйчПи Инк",

Российская Федерация, 125171, г. Москва, Ленинградское шоссе, 16А, стр.3,

Телефон/факс: +7 495 797 35 00 / +7 499 92132 50

Казахстан: Филиал компании "ЭйчПи Глобал Трейдинг Би.Ви.", Республика Казахстан, 050040, г.

Алматы, Бостандыкский район, проспект Аль-Фараби, 77/7, Телефон/факс: + 7 727 355 35 52

(טיווואן) EMI הצהרות

警告使用者：

這是甲類的資訊產品，在居住的環境中使用時，可能會造成射頻干擾，在這種情況下，使用者會被要求採取某些適當的對策。

הצהרות תקשורת (פקס)

הצהרה לגבי כבל פקס

המוצר עשויה או עשויה שלא לכלול כבל פקס מצורף. אם לא סופק כדי להקטין את הסיכון לשריפה, השתמש ורק במס' AWG 26 או בכבל קו טלקומוניקציה גדול יותר.

הצהרות האיחוד האירופי עבור הפעלת טלקומוניקציה

המדפסת עומדת בהנחיות הרלוונטיות של האיחוד האירופי ונושאת את סימון CE. לקבלת פרוטים, עיין בהצהרות התאימות של האיחוד האירופי שפורסמו היצן בסעיף אחר במדדין זה.

עבור מדפסות שכוללות את מאפיין החיבור ל-PSTN (Public Switched Telecommunication Networks):

עקב הבדלים בין רשתות PSTN נפרדות ולאומיות באירופה, המוצר לא יכול להבטיח באופן דואן ומוחלט הפעלה מוצלחה בכל נקודת חיבור ל-PSTN. התאימות לרשות תלויה בנסיבות הגדות נקבעות על ידי הלוקוח בשלב הכנסת החיבור ל-PSTN. פועל בהתאם להנחיות המופיעות במדדין למשתמש. אם מתאפשר בעיות הקשורות לתאימות רשות, פנה לספק העוזר או למרכז התמיכה של HP Inc. התחבות לנקודות PSTN עשויה להיות כפופה לדרישות נוספות שנוגדו על ידי מפעיל רשת ה-PSTN-המקומית.

New Zealand Telecom Statements

The grant of a Telepermit for any item of terminal equipment indicates only that Telecom has accepted that the item complies with minimum conditions for connection to its network. It indicates no endorsement of the product by Telecom, nor does it provide any sort of warranty. Above all, it provides no assurance that any item will work correctly in all respects with another item of Telepermitted equipment of a different make or model, nor does it imply that any product is compatible with all of Telecom's network services

This equipment may not provide for the effective hand-over of a call to another device connected to the same line

. This equipment shall not be set up to make automatic calls to the Telecom "111" Emergency Service

This product has not been tested to ensure compatibility with the FaxAbility distinctive ring service for New Zealand

(Additional FCC statement for telecom products (US

This equipment complies with Part 68 of the FCC rules and the requirements adopted by the ACTA. On the back of this equipment is a label that contains, among other information, a product identifier in the format .US:AAAEQ##TXXXX. If requested, this number must be provided to the telephone company

The REN is used to determine the quantity of devices, which may be connected to the telephone line. Excessive RENs on the telephone line may result in the devices not ringing in response to an incoming call. In most, but not all, areas, the sum of the RENs should not exceed five (5.0). To be certain of the number of devices that may be connected to the line, as determined by the total RENs, contact the telephone company to determine the maximum REN for the calling area

. This equipment uses the following USOC jacks: RJ11C

An FCC-compliant telephone cord and modular plug is provided with this equipment. This equipment is designed to be connected to the telephone network or premises wiring using a compatible modular jack, which is Part 68 compliant. This equipment cannot be used on telephone company-provided coin service. Connection to Party Line Service is subject to state tariffs

If this equipment causes harm to the telephone network, the telephone company will notify you in advance that temporary discontinuance of service may be required. If advance notice is not practical, the telephone company will notify the customer as soon as possible. Also, you will be advised of your right to file a complaint with the FCC if you believe it is necessary.

The telephone company may make changes in its facilities, equipment, operations, or procedures that could affect the operation of the equipment. If this happens, the telephone company will provide advance notice in order for you to make the necessary modifications in order to maintain uninterrupted service.

If trouble is experienced with this equipment, please see the numbers in this manual for repair and (or) warranty information. If the trouble is causing harm to the telephone network, the telephone company may request you remove the equipment from the network until the problem is resolved.

The customer can do the following repairs: Replace any original equipment that came with the device. This includes the toner cartridge, the supports for trays and bins, the power cord, and the telephone cord. It is recommended that the customer install an AC surge arrester in the AC outlet to which this device is connected. This is to avoid damage to the equipment caused by local lightning strikes and other electrical surges.

(Telephone Consumer Protection Act (US

The Telephone Consumer Protection Act of 1991 makes it unlawful for any person to use a computer or other electronic device, including fax machines, to send any message unless such message clearly contains, in a margin at the top or bottom of each transmitted page or on the first page of the transmission, the date and time it is sent and an identification of the business, other entity, or individual sending the message and the telephone number of the sending machine or such business, or other entity, or individual. (The telephone number provided cannot be a 900 number or any other number for which charges exceed local or long distance transmission .(charges

Industry Canada CS-03 requirements

Notice: The Industry Canada label identifies certified equipment. This certification means the equipment meets certain telecommunications network protective, operational, and safety requirements as prescribed in the appropriate Terminal Equipment Technical Requirement document(s). The Department does not guarantee the equipment will operate to the user's satisfaction. Before installing this equipment, users should ensure that it is permissible for the equipment to be connected to the facilities of the local telecommunications company. The equipment must also be installed using an acceptable method of connection. The customer should be aware that compliance with the above conditions may not prevent degradation of service in some situations. Repairs to certified equipment should be coordinated by a representative designated by the supplier. Any repairs or alterations made by the user to this equipment, or equipment malfunctions, may give the telecommunications company cause to request the user to disconnect the equipment. Users should ensure for their own protection that the electrical ground connections of the power utility, telephone lines, and internal metallic water pipe system, if present, are connected together. This precaution can be particularly important in rural areas.

Users should not attempt to make such connections themselves, but should contact the appropriate  electric inspection authority, or electrician, as appropriate. The Ringer Equivalence Number (REN) of this device is .0.1 or greater

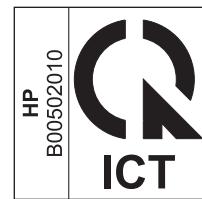
This product meets the applicable Industry Canada technical specifications. / Le présent matériel est conforme aux spécifications techniques applicables d'Industrie Canada

Notice: The Ringer Equivalence Number (REN) assigned to each terminal device provides an indication of the maximum number of terminals allowed to be connected to a telephone interface. The termination on an interface may consist of any combination of devices subject only to the requirement that the sum of the Ringer Equivalence Number of all the devices does not exceed five (5.0). / L'indice d'équivalence de la sonnerie (IES) sert à indiquer le nombre maximal de terminaux qui peuvent être raccordés à une interface téléphonique. La

terminaison d'une interface peut consister en une combinaison quelconque de dispositifs, à la seule condition que la somme d'indices d'équivalence de la sonnerie de tous les dispositifs n'excède pas cinq

The standard connecting arrangement code (telephone jack type) for equipment with direct connections to the telephone network is CA11A

סימון תקשורת קוית/אלחוטית של Vietnam Telecom עבור מוצרים בעלי אישור ICTQC Type



סימון הטלקומוניקציה של יפן

.This product contains a certified fax module



.The certificate No. (XXX-XXXXXX) can be found on the HP MFP Analog Fax Accessory 700

תמיינה מקוונת	16	א
תמיינית לכוחות		
מקוונת	16	אחריות
תקנות FCC	26	מוצר
רישון	12	2
תיקון עצמי על-ידי הלקוח	15	
אתר אינטרנט		
גילון נתוני בטיחות חומרים (MSDS)		
	21	
תמיינית לכוחות	16	
		ב
דפי נתונים על בטיחות חומרים (MSDS)	21	
		ג
הצהרת EMC (קויהה)	26	
הצהרת EMI למדיינט טיוואן	28	
הצהרת VCCI - יפן	26	
השלמת פסולת	19	
		ד
מחזו		
מצוראי אלקטرونיקה	19	
מייחזו חומרה, ברזיל	19	
מייחזו מצוראי אלקטرونיקה	19	
		ה
רישון, תוכנה	12	
		ו
שירותות הלקוחות של HP	16	
		ז
תאמימות לאירואסיה	27	
תוכנה		
הסכם רישון תוכנה	12	
תוכנית האחזקה הביתית הסביבתית	17	
תמיינה		
מקוונת	16	
תמיינה טכנית		
מקוונת	16	

